Ефіопія вітає прапор

Хто ти, стара, скажи нам? Ти тінь чи ти людина?<br />  
Тюрбан на білій вовні, кістляві босі ноги.<br />  
Чом прапор наш вітаєш, уставши край дороги?

(Під соснами рідкими у Кароліні йшли ми,<br />  
I от ти вийшла, чорна, з похиленої хати,<br />  
Де вів до моря військо наш генерал завзятий).

"Літ сотня, пане, буде, коли недобрі люди<br />  
Мене в батьків забрали на муки та на горе,<br />  
Як лютий рабовласник повіз мене за море... "

Лиш це вона сказала — і цілий день стояла,<br />  
Хитаючи тюрбаном, поводила очима<br />  
I прапори вітала, що пропливали мимо.

Що знаєш ти, о жінко, стара, страшна чужинко?<br />  
Чом ти своїм тюрбаном здивовано хитаєш?<br />  
На те, що бачиш нині, чи те, що пам'ятаєш?

Переклад В. Мисика